

نقد أسس التمييز العنصري بالرؤية القرآنية⁽¹⁾

- أكرم حيدري⁽²⁾
- طاهره جوكار⁽³⁾
- المترجم: محمد فراس الحلباوي⁽⁴⁾

ملخص

يتطرق هذا البحث إلى دراسة أسس التمييز العنصري، وعرض الرؤية القرآنية الناقدة والمفندة لهذه الأسس. فمن أسس التمييز العنصري الأهم، الاستعلاء في اتخاذ لون البشرة أو اللغة أو الثروة أو كثرة الأولاد أو السلطة أو الدين أو المنطقة الجغرافية معياراً لهذا التمييز. وفي هذا المقال تُحلل كل هذه العوامل بالتفصيل، فضلاً عن النقد والتفنيد. كذلك ترد في هذا البحث انتقادات مستندة إلى الآيات القرآنية لأسس آخرين هما التمييز والتكبر، وهما من العوامل الرئيسة في التمييز العنصري.

الكلمات المفتاحية: القرآن، التمييز العنصري، الاستعلاء، التمييز، التكبر.

- 1 - فصلية الدراسات القرآنية، السنة السادسة، العدد 21، ربيع العام 2015، ص 107-122.
- 2 - طالبة دكتوراه قسم علوم القرآن والحديث، جامعة كاشان.
- 3 - طالبة ماجستير قسم علوم القرآن والحديث.
- 4 - دكتوراه لغة فارسية وآدابها، محاضر في جامعة دمشق.

مقدمة

يُمكن عدُّ الفكرِ العنصريِّ للشَّيطانِ نقطةَ البدءِ لظاهرةِ التَّمييزِ العنصريِّ. فاستعلاءُ الشَّيطانِ على الإنسانِ أدَّى إلى تَمَرُّدِهِ وعصيانِهِ لأمرِ الله. ^(١) وهكذا فقد كانتِ النُّقطةُ الأولى للعنصريةِ أنواعاً من التَّفَاخُرِ والاستعلاءِ. ففي التاريخ، عدَّ كلُّ قومٍ وجماعةٍ أنفسهم مُتفَوِّقِينَ على الجماعاتِ والأقوامِ الأخرى لأسبابٍ مختلفة، وبناءً عليه وَضَعُوا لأنفسهم مبادئَ وأصولاً ساروا عليها، ورأوا أَنَّهُمْ يَسْتَحِقُّونَ الانفصالَ عن الجماعاتِ الأخرى والتَّمييزَ عنها. ولمواجهةِ هؤلاءِ الأفرادِ بأسلوبٍ صحيحٍ وعقلانيٍّ، وليس تَبَعاً للعواطفِ وانجراراً لها، يَنْبَغِي مقارنةُ معاييرِ التَّمييزِ والعلوِّ في رؤيةِ بعضِ البَشَرِ بمعاييرِ التَّفَوُّقِ لدى الله، ونقدِ المعاييرِ الخاطئةِ. وبالنهايةِ، أن يَناضِلَ النَّاسُ ضِدَّ الأفكارِ العنصريةِ بِحُكْمِ صائِبِ ورؤيةِ واعيةِ.

يَهْدَفُ هذا البحثُ، من خلالِ دراسةِ أُسُسِ العنصريِّينَ، إلى تقديمِ حلٍّ قرآنيٍّ لمواجهةِ ظاهرةِ العنصريةِ، ومن خلالِ دراسةِ أُسُسِ العنصريةِ، يَسْعَى إلى تجريدِ أيِّ فكرٍ عنصريٍّ من قوِّتهِ. لذلك، تجري دراسةٌ ثلاثةُ أُسُسٍ رئيسةٍ للعنصريةِ، وهي الاستعلاءُ والغرورُ والتكبرُ والتَّمييزُ، التي حظيت باهتمامِ القرآنِ ونقدِهِ.

أولاً: الاستعلاء

يُعدُّ مبدأُ الاستعلاءِ أحدَ أهمِّ مبادئِ العنصريةِ وأُسُسِها، فالعنصريُّ هي اعتقادُ مجموعةٍ عرقيةٍ بأنَّها مُتفَوِّقَةٌ على المَجْموعاتِ العرقيةِ الأخرى. في بعضِ الأحيان، قد تُصبحُ الحدودُ الجغرافيةُ سبباً للاستعلاءِ، وأحياناً العرقُ وتارةً أخرى الدِّينُ. لكنَّ القرآنَ لا يُولي أهميةً للحدودِ الجغرافيةِ والعرقيةِ والطَّبقيَّةِ وما شابهَ

١ - الأعراف، الآية ٧.

ذلك مما يفصل الناس بعضهم عن بعض، بل يعد العامل الوحيد هو عامل «الإيمان» و«الكفر»، وبهذه الطريقة يقسم المجتمع الإنساني بأكمله إلى مجموعتين: مجموعة «الإيمان» و«الكفر».

﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْكُمْ كَافِرًا وَمِنْكُمْ مُؤْمِنًا وَاللَّهُ بِمَا تَعْمَلُونَ بَصِيرٌ﴾ [التغابن، الآية ٢].
يلاحظ فرق واضح بين المعايير التي تختارها البشرية للتفاضل فيما بينها وبين معايير التفاضل التي يبينها الله. لقد طرحت النزعة إلى الاستعلاء أول مرة من قبل إبليس، ويمكن عدّها جذراً للعصبيات العرقية والاستعلاءات الزائفة في المجتمع. ويقول القرآن الكريم في هذا الشأن: ﴿قَالَ يَا إِبْلِيسُ مَا مَنَعَكَ أَنْ تَسْجُدَ لِمَا خَلَقْتَ بِيَدَيَّ أَسْتَكْبَرْتَ أَمْ كُنْتَ مِنَ الْعَالِينَ﴾ [ص، الآية ٧٥]. وقوله -تعالى-: ﴿قَالَ أَنَا خَيْرٌ مِنْهُ خَلَقْتَنِي مِنْ نَارٍ وَخَلَقْتَهُ مِنْ طِينٍ﴾ [الأعراف، الآية ١٢].

في الواقع، إن ما أدى إلى نزعة الاستعلاء لدى الشيطان هو توهم التفوق في الخلق؛ إذ كان يعدّ المادة الأولية لخلقها، وهي النار، أفضل من المادة الأولية للإنسان. ومن هنا نشأ استعلاؤه وغروره. إن استعراض خلفيات الاستعلاء ومعاييرها يكشف أن معايير التفاضل بين البشر هي العرق، ولون البشرة، واللغة، والثروة، وكثرة الأبناء، والسلطة، والدين، والمنطقة الجغرافية. لذلك، من الضروري دراسة كل واحد من هذه المعايير.

وبما أن العلماء القدماء كانوا يعدّون الصفات والسّمات الخلقية والاجتماعية والفنية والعلمية موروثاً في الغالب، فقد كانت كلمة «عرق» تشمل الخصائص الاجتماعية والثقافية والعلمية أيضاً. في أوائل العصر الإسلامي، وبعد فترة وجيزة من وفاة النبي محمد ﷺ، عادت أسواق التّفاخر والاستعلاء إلى الازدهار مرة أخرى في أوساط العرب في العصر الأموي، إلى درجة أن الموالى (المسلمين من غير العرب) كانوا في العصر الأموي أذلاء وخدّاماً للعرب، ولم تكن في أيديهم وظائف ومناصب مهمّة. وكان العرب المسلمون يتباهون على المسلمين غير العرب (الموالى) قائلين: لم نكتف بتحريركم من العبودية والأسر، بل أنقذناكم من اتباع الكفر والشرك وأسلمناكم، وهذا يكفي لتكون أفضل منكم. لقد أسعدناكم بالسيف وجررناكم بالسلاسل إلى الجنة.^(١)
وكان بنو أمية يعدّون توظيف الموالى عاراً عليهم، ويتجنّبون الاختلاط بهم ومعاشرتهم، ويرون أن التّعامل مع الموالى دليل على الدّناءة والخسة. فقد كان العرب ينادون الموالى

١ - جرجي زيدان، تاريخ تمدن اسلام [تاريخ الحضارة الإسلامية]، ج ٤، ص ٧٣.

بأسمائهم وألقابهم، ولا يُنادونهم بأيِّ حال من الأحوال بكنيتهم، ولا يمشون معهم في صفٍّ واحد، وإذا مات عربيٌّ لم يكن باستطاعة المولى أن يُصليَّ على جنازته مع الآخرين، وإذا أُقيمت وليمةٌ لم يُجلسوا المولى - وإن كان فاضلاً وذا تقوى - على المائدة حتى يعلم الناس أنطيسَ عربيًّا.^(١)

في الواقع، كان أحد شعارات الإسلام محاربة العنصرية ومظاهر الأرستقراطية، وكان أول المؤمنين بالنبي محمد ﷺ عبداً مثل ياسر وسُميَّة وبلال الذين عظَّمهم النبي ﷺ. وقد روي في هذا الصدد أن النبي ﷺ قال: «يا أيُّها الناس، إنَّ ربَّكم واحدٌ، وأباكم واحدٌ، كلُّكم لآدم، وآدم من ترابٍ، أكرمكم عند الله أتقاكم، ليس لعربيٍّ على أعجميٍّ فضلٌ إلا بالتقوى»^(٢).

إنَّ لونَ البشرة هو أحد الفروق البارزة التي تُرى بالعين المُجرَّدة بين البشر في البداية، وعلى مرِّ التاريخ كان اللون أحد معايير التفوق على الأفراد الآخرين الذين لديهم لونٌ بشرةٍ آخر، وأكبر ضحايا هذه النزعة القائلة بتفوق لون على لون آخر على مرِّ التاريخ البشري هم السود، فمعاناة السود وظلمهم في عمق التاريخ لا يمكن وصفها. عندما تُطرح قضية السود في الزمن المعاصر، فإننا نواجه إحصائيات كبيرة من الخسائر والضحايا والمصالح والمنافع والصراعات والنزاعات، ويعود هذا إلى أنَّ الرغبة العامة لدى بعض الأمريكيين كانت دائماً تعتمد على فكرة أنهم إذا لم ينجحوا في تبييض الوجه الأسود، فعليهم على الأقل أن يجعلوه عديم اللون، ويسلبوا منه هويته الإنسانية. ولقد أخبر الله - سبحانه وتعالى - عن هذه المسألة في القرآن الكريم قبل حوالي ١٤٠٠ عام، ولكيلا يتأجج هذا الجرح في المجتمع، قال - تعالى - في الآية: ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ﴾ [الحجرات، الآية ١٣].

تناولت هذه الآية هذه المسألة، فيها يُخاطب الله جميع الناس ويقول لهم: إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ جَمِيعًا مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ. فالإنسان لو كان قد فكَّر وعلم بأنَّ الله الواحد هو خالقٌ لجميع البشر، فإنه لن يسعى بعد ذلك إلى إيجاد أسبابٍ للتمييز على الآخرين. في هذه الآية، يُرفض أيُّ تفاضلٍ مطلقٍ

١ - جرجي زيدان، تاريخ تمدن اسلام [تاريخ الحضارة الإسلامية]، ج ٤، ص ٧٣.

٢ - محمدي الرشدي، ميزان الحكمة، ج ٤، ص ٢٩-٣٦.

مَرَدُّهُ الطَّبَقَاتُ، أَوْ لَوْنُ البَشَرَةِ البَيْضَاءِ أَوْ السَّوْدَاءِ، أَوْ العَرَبِيَّةِ أَوْ الأَعْجَمِيَّةِ، أَوْ الفَقْرُ، أَوْ العُبُودِيَّةِ، أَوْ السِّيَادَةِ، أَوْ الذُّكُورَةِ أَوْ الأُنُوثَةِ. وتقول الآيةُ إِنَّا إِذَا جَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ مُخْتَلِفَةً، فليس لكي تكون طائفةً منكم مُتَسَلِّطَةً أَوْ ذاتَ كرامةٍ على الآخَرِينَ، بل لمُجَرِّدٍ أَنْ تتعارفوا، وتَجري أمورُ اجتماعكم ومُعاملاتكم بأحسن حال. (١)

يقول الله -تعالى- في الآية الكريمة: ﴿وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافُ أَلْسِنَتِكُمْ وَأَلْوَانِكُمْ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّلْعَالَمِينَ﴾ [الروم، الآية ٢٢].

إنَّ اختلافَ الألوانِ والألسنةِ من آياتِ الله، والاختلافِ بينَ الأعراقِ واللُّغاتِ هو دليلٌ على معرفةِ الله؛ فالإنسانُ العالَمُ الفاهمُ يَصِلُ إلى معرفةِ الله من خلالِ اختلافِ الألوانِ واللُّغاتِ، أمَّا الجاهلُ فيَتَخَذُ اللَّوْنَ واللُّغَةَ وسيلةً للإهانةِ والتَّفَاخُرِ. (٢) في هذه الآية، يُذَكِّرُ اختلافُ اللَّوْنِ واللُّغَةِ إلى جانبِ آياتٍ أخرى مثل خلقِ السَّمَاوَاتِ والأرضِ، ولا أحدَ يَعتَبِرُ خلقَ السَّمَاوَاتِ والأرضِ سبباً لتفوقه، لأنَّه علامةٌ من علاماتِ قدرةِ الله. لقد وضعَ اللهُ تبايُنًا واختلافًا بينَ هذه الأشياءِ، حتى إنَّ أيَّ شخصينِ يتحدَّثانِ لا يتَّفَقانِ في أيِّ من خصائصِ الكلامِ وطريقةِ الصَّوتِ، وهذا الاختلافُ موجودٌ في شكلِ الوجهِ وخُطوطِهِ، وفي الألوانِ وأنواعها. وبسببِ هذا الاختلافِ والتَّبَايُنِ يُتَعَرَّفُ على الأفرادِ، وهذه الاختلافاتُ لَبَسَتْ دليلاً على تفوقِ أحدِ على الآخرِ، بل إنَّ الله قد أعلنَ أنَّ سببَ الاختلافِ هو آياتٌ ودلالاتٌ وعلاماتٌ في قوله ﴿إِنَّ فِي ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّلْعَالَمِينَ﴾ (٣).

وفي كلامِ الأئمَّةِ المعصومينِ أيضًا، وردَ كثيرٌ ممَّا يدلُّ على أنَّهم لم يَروا التفوقَ والفضلَ في اللَّوْنِ. فعلى سبيلِ المثالِ، سألَ شخصٌ الإمامَ الصادقَ (عليه السلام): لماذا بعضُ أبناءِ آدمَ فاضلٌ وشريفٌ، وبعضُهم مَفْضُولٌ؟ فقال: الشَّرِيفُ مَنْ أطاعَ اللهَ، والوَضِيعُ مَنْ عَصَاهُ. وقال بما معناه: الفضلُ إنَّما هو في ضوءِ التَّقْوَى. فسألَهُ أتقونُ إنَّ أبناءَ آدمَ مُتساوونَ جميعًا في الأصلِ والعرقِ، ولا فضلَ لأحدِهِم على الآخرِ من جهةِ العرقِ؟ فقال: نعم، خُلِقَتِ النَّاسُ جميعًا من ترابٍ، وأبوهم آدمٌ وأمُّهم حواءُ، وقد خلقَهُم اللهُ الواحدُ، وهم عبادُهُ. (٤)

١ - محمد حسين طباطبائي، تفسير الميزان، ج ١٨، ص ٤٨٨؛ نصرت أمين أصفهاني، مخزن العرفان در تفسير القرآن [مخزن العرفان في تفسير القرآن]، ج ١٠، ص ٩١.

٢ - محسن قرائتي، تفسير النور، ج ٩، ص ١٩٠.

٣ - أبو علي فضل بن حسن الطبرسي، مجمع البيان في تفسير القرآن، ج ٣، ص ٢٦٣.

٤ - محمد باقر بن تقي، المجلسي، بحار الأنوار الجامعة لدرر أخبار الأئمَّة الأطهار عليهم السلام، ج ١٠،

وكذلك في سيرة النبي الأكرم ﷺ أنه اختار بلالاً الحبشي، وهو عبدٌ أسودُ اللون، ليكون مؤذناً. وفي الدين الإسلامي الحنيف لا فرق بين البشر لا من حيث اللون ولا من حيث العبودية والحرية. لقد حارب الإسلام هذه العصبية الجاهلية بكل تمثلاتها وصورها، وأقام نظاماً إنسانياً تحت راية واحدة هي راية الله، ورفض جميع رايات القومية والوطن والبيت والجنس والبشرة^(١). وثمة معيار آخر للتمييز بين بعض الناس، وهو اللغة التي يتحدثون بها، وقد كان لها دور مهم بين الأمم منذ القدم. فالناس الذين يتحدثون اللغة نفسها يمكنهم فهم بعضهم بعضاً بشكل أفضل. وفي المناطق التي تصارع فيها المصالح الوطنية لدولتين وتكون بينهما خلافات، إذا كانت لغة هاتين الدولتين مختلفة، فإن الدولة التي تتحدث تلك اللغة تعد أسماء المدن والأنهار والجبال وغيرها من الأمور موضع الخلاف من أولوياتها لتتفوق من خلالها على الدولة الأخرى^(٢). إن الكم الهائل من اللوم والتقد المتعلق بالكتابة والكلام الأجنبي يُعنيننا عن استخدام كلمة جديدة؛ فمثلاً، يقول الناس للتعبير عن عدم القدرة على التواصل اللغوي مع الآخر: «هذا عربي» أو «هذا صيني» أو «هذا يوناني»، وهي عبارات قابلة للاستبدال تماماً. وكما نرى، في هذه العبارات أصبحت اللغة أداة رئيسية للعداء للأجانب إن لم نقل للتمييز العنصري.

لم تكن لغة أي أمة على صورتها الحالية منذ بداية تكوينها، بل بعد اجتماع قلوب الجماعة وتلاحمها في أرض معينة، نشأت لغتهم معهم وتطورت، وتوسعت قواعدها وأصولها، وعلى مر القرون حصل لها تغييرات وتحولات مستمرة من خلال الاحتكاك بلغات الأمم الأخرى، حتى وصلت إلى ما وصلت إليه في هذا الزمن^(٣). إن اعتقاد أمة ما بتفوقها وتميزها، بمجرد امتلاكها وتحدثها بلغة تعتقد بأنها كانت منذ البداية كاملة ومتطورة، هو نظرية خاطئة تماماً. فتقسيم اللغات هو أمر متفق عليه بين جميع اللغويين.

لكن في كلامهم لا يُشاهد ترجيح لغة على أخرى، لكن شعب كل دولة يتصور أنه الأفضل والأدكى بين الناس على وجه الأرض، وأن الآخرين ليسوا بجودته واستحقاقه؛ وكل هذه التصورات

ص ١٧٠. وكذلك، أبو علي فضل بن حسن الطبرسي، مجمع البيان في تفسير القرآن، ج ٢، ص ٣٤٠.

١ - سيد قطب، في ظلال القرآن، ج ٦، ٣٣٤٨.

٢ - مسعود أنصاري، ناسيوناليسم ومبارزات ضد استعماري [القومية والنضال ضد الاستعمار]، ص ٣٢.

٣ - مرتضى مطهري، خدمات متقابل اسلام و ايران [خدمات إيران والإسلام المتبادلة]، ص ٢٢.

ناجمة عن الأنانية وحب الذات. (١) يقول الله - تعالى - في الآية: ﴿وَمِنْ آيَاتِهِ خَلْقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ وَاخْتِلَافِ أَلْسِنَتِكُمْ وَأَلْوَانِكُمْ إِنَّ فِي ذَٰلِكَ لَآيَاتٍ لِّلْعَالَمِينَ﴾ [الروم، الآية ٢٢]، فالله في القرآن الكريم يُعدّد اختلاف الألوان والألسنة بجانب آياته الأخرى، ويُعدّها علامات للعالمين والمفكرين ليُدركوا قدرة الخالق. في الواقع، إنَّ اختلاف اللُّغات هو أحدُ علامات القدرة الإلهية؛ لأنّه علّم أو ألهم كلَّ مجموعة لغةً، سواء العربية أو الفارسية أو التركية وغيرها، لكي يتميَّز أهل كلِّ لغة في التكلُّم؛ بحيث إذا تحدّث عددٌ منهم خلف حائل ما، يُدرك المُستمع أنّ الصّوت الأوّل غير الثاني والثاني غير الثالث. (٢) ولاختلاف اللسان في هذه الآية عدّة احتمالات؛ إمّا أنّ المراد هو اختلاف الكلمات، أو قد يكون المراد اختلاف اللّهجات، وقد يكون الاختلاف في نبرة الصّوت؛ لأنّ اللُّغة تختلف بين مدينة وأخرى، أو حتى بين قرية وقرية مجاورة. (٣)

لا يهّم في أيّ من الحالات المذكورة أعلاه ما المقصود؛ المهمُّ هو أنّ الله يوضّح اختلاف اللُّغة باعتبارها آية من آيات قدرته للعلماء، ويعرض هذا الاختلاف باعتباره طريقاً للتفكير لأولئك الذين يتفكرون، لا أن يكون الاختلاف بين المفردات واللُّغات واللّهجات ونبرة الأصوات مدعاةً لتميُّز فئة على فئة أخرى أو قرية على قرية مجاورة لها أو تفوقها عليها.

ثانياً: الأموال والأبناء ليسوا معياراً للتفضيل

من بين دوافع التّفاحر بين الناس المال والثروة وكثرة الأولاد. فالغُرور الناتج عن الثروة والعدد الكبير يجعلهم يقعون في الرذائل الأخلاقية، ويظنون أن لا أحد يستطيع مُواجهتهم، حتى إنهم يعدّون أنفسهم في منأى عن عذاب الرّب، ويقولون: ﴿نَحْنُ أَكْثَرُ أَمْوَالًا وَأَوْلَادًا وَمَا نَحْنُ بِمُعَذَّبِينَ﴾ [سبأ، الآية ٣٥]. إنهم يعدّون الفلاح والنجاح فقط في امتلاك المال والأولاد الكثيرين، ويرون أنّ المال والأبناء دليلٌ على كرامتهم ومنزلتهم عند الله، ويقولون: نحن دائماً ننعّم بهذه الكرامة، وإذا كان هناك عذابٌ فلن نُعذّب. لكنّ الله يرُدُّ على هذا المنطق المُخادع

١ - جواهر لعل نهرو، نامه‌های پدري به دخترش [رسائل والد لابنته]، ص ١١٧.

٢ - حسين بن أحمد حسيني شاه عبد العظيمي، [تفسير اثنا عشرية]، ج ١٠، ص ٢٨٤.

٣ - محمد حسين، طباطبائي، تفسير الميزان، ج ١٦، ص ٢٥٠-٢٥١؛ أبو علي فضل بن حسن الطبرسي، مجمع

البيان في تفسير القرآن، ج ١٩، ص ١١٧.

بأعلى صورة في الآيات الآتية من السورة نفسها، ويقول: مسألة الرزق، أي الأموال والأولاد، قتلها وكثرتها بيد الله، يُوسّع أو يُضيق على من يشاء. وأموالكم وأولادكم ليست شيئا يُقربكم إلى الله، إلا من آمن وعمل صالحًا. فالله يعدُّ الإيمان والعمل الصالح معيارًا للقرب عنده والاستحقاق للجزاء. (١)

في الواقع من يعمل صالحًا بماله وولده، فينفق ماله في سبيل الله، ويروج وينشر به الإيمان والعمل الصالح بين الآخرين، ويربي أولاده تربية دينية، سينال أجرًا مضاعفًا. (٢) في بعض الأحيان، لا يعدُّ الأفراد المال والولد فقط سببًا للتفضيل، بل يتفاخرون بالأموال أيضًا، ويتباهون بكثرة قبور موتاهم في المقبرة، ويظهرون تفوقهم. وقد ورد في سورة التكاثر (١-٢) أن الكفار كانوا يقولون للرسول ﷺ: نحن نتباهى بأموالنا وأولادنا وستغلب عليكم. لذلك، جادلهم الله القدير، وقال إن أموالكم وأولادكم ضئيلة أمام الله. ويفهم من هذا أن أموال الكفار وأولادهم لن تغنيهم في الدنيا والآخرة. بمعنى أنه لو جمع الكفار أموالهم وأولادهم ليفتدوا أنفسهم ولينجوا من عذاب الله فلن يُقبل ذلك عند الله، وهذا ليس دليلًا على تفضيل أفراد على أفراد آخرين. في الآيات: ﴿أَنْ كَانَ ذَا مَالٍ وَبَنِينَ إِذَا تُتْلَىٰ عَلَيْهِ آيَاتُنَا قَالَ أَسَاطِيرُ الْأَوَّلِينَ ۗ سَنَسِمُهُ عَلَى الْخُرُومِ﴾ [القلم، الآيات ١٤-١٦].

يدمُّ الله تعالى المال والثروة ويقول: إنَّ المال والثروة يُسببان في أن يعدوا الآيات الإلهية خرافات وأساطير الأولين، ولكن الله في جوابه يضع وسمًا على أنف القائل ليهم أن المال والأبناء تسببوا في أن يمرغ أنفه في التراب لا أن يكون سببًا لتكبره وعظمته. وفي موضع آخر، يُخبر عن أن الأموال والأولاد فتنة ووسيلة امتحان (٣)، ويُنبه الإنسان بتعبيرات مختلفة إلى عدم التعلق بالمال والأولاد، وإمكانية الانحراف بسببهم. ومن ذلك:

١ - ﴿قُلْ إِنْ رَبِّي يَبْسُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ وَيَقْدِرُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ﴾ سبأ، الآية ٣٦.
﴿وَمَا أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ بِالَّتِي تُقَرَّبُكُمْ عِنْدَنَا زُلْفَىٰ إِلَّا مَنْ آمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا فَأُولَٰئِكَ لَهُمْ جَزَاءُ الصَّغْفِرِ بِمَا عَمِلُوا وَهُمْ فِي الْغُرَفَاتِ آمِنُونَ﴾ سبأ، الآية ٣٧.

﴿وَالَّذِينَ يَسْعَوْنَ فِي آيَاتِنَا مُجَازِينَ أُولَٰئِكَ فِي الْعَذَابِ مُحْضَرُونَ﴾ سبأ، الآية ٣٨.

٢ - محمد حسين طباطبائي، تفسير الميزان، ج ١٦، ص ٥٨٠.

٣ - الأنفال، الآية ٢٨؛ التغابن، الآية ١٥.

إمكانيَّةُ مشاركة الشَّيْطانِ في مالِ الإنسانِ وولده: ﴿وَشَارِكُهُمْ فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ﴾ [الإسراء، الآية ٦٤].

الإفراطُ في طلبِ الزَّيادةِ في المالِ والولدِ وأثاره السَّلبية: ﴿وَتَكَاثَّرُوا فِي الْأَمْوَالِ وَالْأَوْلَادِ﴾ [الحديد، الآية ٢٠].

إشغالُ الوالدِ بالولدِ والمالِ عن ذكرِ الله: ﴿لَا تُلْهِكُمْ أَمْوَالُكُمْ وَلَا أَوْلَادُكُمْ عَنْ ذِكْرِ اللَّهِ﴾ [المنافقون، الآية ٩].

عدمُ إغناءِ الأموالِ والأولادِ في القيامة: ﴿لَنْ نُنْفِئَهُمْ عَنْهُمْ أَمْوَالُهُمْ وَلَا أَوْلَادُهُمْ﴾ [آل عمران، الآية ١٠] (١).

ينبغي أن تكونَ الأموالُ والثروةُ والأبناءُ سبيلاً لبلوغِ السَّعادةِ للإنسانِ، لا أن تُوقِعَهُ في ورطةِ المعصيةِ، والقرآنُ في الآياتِ المذكورةِ أعلاه يُحذِّرُ الإنسانَ من هذه التُّقطةِ.

من جملةِ عواملِ الترفُّعِ والتَّعالي: القوَّةُ والثروةُ، والقرآنُ يطرحُ أمثلةً على ذلك. ومنها: ذكرُ قصَّةِ فرعونَ وقارونَ في هذا الشَّأنِ؛ حيثُ تسبَّبَتْ ثروتهما وقوتُهُما في تكبرِهِما واستعلائِهِما.

واللهُ -تعالى- في الآيتينِ ٤٥ و ٤٦ من سورةِ المؤمنونِ يروي قصَّةَ تكبرِ فرعونَ بهذه الصُّورة: ﴿ثُمَّ أَرْسَلْنَا مُوسَى وَأَخَاهُ هَارُونَ بِآيَاتِنَا وَسُلْطَانٍ مُبِينٍ* إِلَى فِرْعَوْنَ وَمَلَئِهِ فَاسْتَكْبَرُوا وَكَانُوا قَوْمًا عَالِينَ﴾، تُبيِّنُ هذه الآياتُ أنَّه عندما أرسلَ موسى وهارونَ إلى فرعونَ، استكبرَ فرعونُ وقومُه

ورفضوا أن يُطيعوا شخصينِ من بني إسرائيل. (٢) إنَّ استعلاءَ فرعونَ أو صلَّهُ إلى حدِّ جعله يقولُ لموسى: ﴿لَئِنِ اتَّخَذْتَ إِلَهاً غَيْرِي لَأَجْعَلَنَّكَ مِنَ الْمَسْجُونِينَ﴾ [الشعراء: ٢٨].

في الواقعِ، إنَّ ثروةَ فرعونَ وقوتهُ أوجدتا فيه تكبراً واستعلاءً، جعلاهُ يَنزِعُ لقتلِ إلهِ موسى؛ حيثُ قالَ لوزيره هامان: ﴿وَقَالَ فِرْعَوْنُ يَا هَامَانَ ابْنِ لِي صَرِّحًا لَعَلِّي أَبْلُغُ الْأَسْبَابَ﴾، لقد جعلَ

الفراعنةُ الآخرينَ عبيداً ومُطيعينَ لهم، تماماً كما جعلوا بني إسرائيلَ عبيداً لهم. (٣)

في مثالٍ آخرٍ يذكُرُه القرآنُ لأصحابِ السُّلطةِ والثروةِ، يُشيرُ إلى قصَّةِ قارونَ. وقد وردتِ قصَّتُه في سورةِ القصصِ. كانَ قارونُ رجلاً عالمًا من بني إسرائيلَ، اجتهدَ في جمعِ الثروةِ، وامتنعَ عن الإحسانِ

١ - محسن قراءتي، تفسير النور، ج ٤، ص ٣٠٧ - ٣٠٨.

٢ - السيد عبد الحسين الطيب، أطيب البيان في تفسير القرآن، ج ٩، ص ٤٠٥.

٣ - محمد حسين، طباطبائي، تفسير الميزان، ج ١٥، ص ٤٦.

إلى المعوزين ودفع الزكاة لموسى، وحصل على ثروة وقوة عظيمة^(١). وكان غارقاً في هذا المال والمتاع إلى درجة أنه أمام تحذير الناصحين الذين كانوا يقولون له: لا تفرح بالمال والثروة، فإله لا يحب مثل هذه الفرحة التي تبثُّ لديك الغفلة، وينبغي لك أن تنال نصيباً من هذا المال وتعمّر به آخرتك، وكما أحسن الله إليك فأحسن ولا تفسد، إن الله لا يحب المفسدين، لكنه قال وهو في حالة الغرور نفسها والتكبر التاجم عن ثروته الطائلة: ﴿قَالَ إِنَّمَا أُوتِيْتُهُ عَلَىٰ عِلْمٍ عِنْدِي﴾، وليس من شأنك كيف أتصرف بثروتي. هنا، يقدم القرآن رداً قاصماً لقارون وأمثاله ﴿وَأَلَمْ يَعْلَمَنَّ اللَّهُ أَنَّ اللَّهَ قَدْ أَهْلَكَ مِنْ قَبْلِهِ مِنَ الْقُرُونِ مَنْ هُوَ أَشَدُّ مِنْهُ قُوَّةً وَأَكْثَرُ جَمْعًا﴾، أنت تقول إن ما لديك قد أتاك لعلم لديك ومعرفة، والخطاب لقارون، ولكنك نسيت أن هناك من هم أعلم منك وأقوى منك وأكثر ثراءً، فهل استطاعوا النجاة من قبضة العقاب الإلهي؟ وفي نهاية الآية، يقدم له تحذيراً آخر بجُملة قصيرة ومُعبرة، ويقول: عند نزول العذاب الإلهي، لا يسأل المجرمون عن ذنوبهم. ﴿وَلَا يُسْأَلُ عَنْ ذُنُوبِهِمُ الْمُجْرِمُونَ﴾، لا مجال أبداً للسؤال والجواب، فهو عذاب قاطع ومؤلم وقاصم ومفاجئ.^(٢) في الرؤية القرآنية، يمكن أن تكون القوة والثروة عاملين للنمو أو الفساد للبشر والمجتمعات البشرية. لذلك، هي سلاح ذو حدين يجب التعامل معها بحذر شديد. إذا كانت القوة والثروة في أيدي غير المؤهلين، فقد يؤدي ذلك إلى فساد الشخص أو المجتمع؛ كما أن القوة والثروة يمكن أن تفسد حتى أهل الإيمان والتقوى. والعلوم الدينية والوحيانية تتمتع أيضاً بهذه القدرة. يذكر القرآن كيف أصبحت العلوم الإلهية في أيدي أشخاص مثل (السامري) و(بلعم بن باعوراء) قوة تسري في اتجاه الفساد والإفساد في المجتمع.

للقوة والثروة متطلبات يمكن الإشارة إليها بصفاتها ثقافة القوة والثروة. بمعنى أنها تُصاحب نظاماً يضع الإنسان في فضاء خارج الفضاء الطبيعي. أولئك الذين يغرقون في السلطة والثروة، يتبنون في عملية ما خصائص وسلوكيات يُشار إليها بثقافة الأرستقراطية أو ثقافة المتغربين. في هذه الثقافة، يفقد الشخص نفسه ويجد هويته جديدة ومختلفة. في هذه الثقافة والهوية، يصبح التفوق والتباهي أمراً طبيعياً، ويصبح تحقير الآخرين وإهانتهم عملاً جائزاً ومباحاً. أولئك

١ - القصص، الآية ٧٦.

٢ - ناصر مكارم، تفسير نمون [التفسير الأمثل]، ج ١٦، ص ١٥٢.

الذين يَنمون في ثقافة القوة والثروة هم أولئك الذين يترسّخ فيهم انعدام التّوقى^(١) وتتعرّز روح العُدوانية والتمرد^(٢). في هذه الثقافة والبيئة الملوثة، يُصبح التّباهي بالكماليات دأباً وعادةً، ويسعى الشّخص جاهداً لإظهار ممتلكاته للأخريين والتّفاخُر بها كلَّ يوم^(٣).

والدين بصفته عنصراً من الانتماءات المُشتركة للناس، يلعب دوراً كبيراً من جهة في تقسيم المُجتمعات الإنسانيّة وتمييزها بعضها عن بعض، وتوحيدها من جهة أخرى. لدرجة أنّ أحد أسباب الصّراع الشّديد القائم بين المسيحيّة واليهوديّة وعواملها هي عقائدهما الدّينيّة. وقد أدّت هذه العداوة الدّينيّة إلى انفصال عرقيّ، كان في البداية طوعاً ثم أصبح قسراً، ونتيجة لذلك، ظهرت أوّل منطقتي يهوديّة في عام ١٥١٦ م. كما نجم عن الانقسام العرقيّ بطبيعة الحال تفاقُم الاختلافات في طريقة اللباس وآداب الحياة وعلامات الوجه وطقوس العبادة وطريقة الكلام فيما بينهم. وأدّت هذه الخلافات بدورها إلى إثارة مشاعر انعدام الثقة والخوف المتبادل فيما بينهم أيضاً، ومن هذا الخوف تولّد الكره. كان اليهود يجعلون حرمانهم من الزّواج بالمسيحيّات يبدو كأنه شرف عظيم. كانوا يحترقون المسيحيّين بكونهم مُشركين خرافيين وبطيّي الفهم إلى حدّ ما، ويُعطون عنفهم وقسوتهم بلغة ناعمة وماكرة، ويشعلون حروبا أهليّة. كما كان المسيحيّون يحترقون اليهود لأنهم يعدّونهم كفاراً عُرباءً وغاصبين. نقل (Thomas More - توماس مور) عن امرأة مؤمنة أنّها عندما سمعت أنّ مريم العذراء من أصل يهوديّ، شعرت بالضيق الشّديد واعترفت بأنّها لم تعدّ تستطيع عبادة أمّ المسيح بنفس الإخلاص والشوق السّابقين^(٤).

ويبيّن الله - تعالى - استعلاء اليهود بقولهم: ﴿وَقَالُوا لَنْ نَمَسَّنَا النَّارُ إِلَّا أَيَّامًا مَّعْدُودَةً﴾ [البقرة، الآية ٨٠]، وهو يتحدث عن اعتقادهم الخاطي، ولكن على الرّغم من أنّ العذاب لن يضرهم إلا لبضعة أيّام، حسب قولهم، لكنهم لا يجرؤون على تمني الموت ولقاء الله. أو في الآية: ﴿قُلْ إِنْ كَانَتْ لَكُمْ الدَّارُ الآخِرَةُ عِنْدَ اللَّهِ خَالِصَةً مِّنْ دُونِ النَّاسِ فَتَمَنَّوْا الْمَوْتَ إِنْ كُنْتُمْ صَادِقِينَ﴾ [البقرة، الآية ٩٤]، يقول الله لرسوله: قل لهم: إذا كانت الدار الآخرة خالصة لكم عند

١ - القصص، الآيات ٧٦ و٨٣.

٢ - القصص، الآيات ٧٦ و٨٣.

٣ - مرتضى مطهرى، خدمات متقابل اسلام و ايران [خدمات إيران والإسلام المتبادلة]، ج ٢، ص ١١٢.

٤ - ويل دورانت، تاريخ تمدن [تاريخ الحضارة]، مج ٦، ص ١٤٩-١٥٠.

الله دون الناس، فتمنوا الموت إن كنتم صادقين، لكنهم لا يتمنون الموت أبداً. في الواقع، هم لا يعدون الدين معياراً للتفوق فحسب، بل يستخدمون المفاهيم الدينية مثل الآخرة لصالحهم. وفي آية أخرى، يعدون اليهود والنصارى أبناء الله وأحباءه، ويمنحون لأنفسهم امتيازاً لا أساس له (المائدة: ١٨). والمراد من اختيارهم لهذا الاسم واللقب لأنفسهم هو الادعاء بتمتعهم بعلاقة خاصة مع الله.^(١) ولكن الله يجيبهم في تنمة الآية نفسها: إذا كنتم أبناء الله وأحباءه، فلماذا يُعذبكم الله بذنوبكم؟ أليس الأب عطوفاً على ابنه، أو الصديق مشفقاً على صديقه؟ فيقرؤون بأنهم سيُعذبون، ولكن لأيام قليلة فقط.^(٢)

ومن المعايير الأخرى للتفوق المنطقة الجغرافية التي يعيش فيها بعضهم، كما أن الشعور بالتضامن ينشأ بسبب العيش في أرض معينة وموحدة، ومن أجل الحفاظ على تفوق الأرض، تُشعل الحروب وتُسفك الدماء. وفي هذا المسار، فإن الأمم التي استوطنت قطعة أرض قبل غيرها من الأمم تعدد نفسها صاحبة حق الأولوية في ملكية تلك الأرض، ولا تزال فكرة حق الأولوية في الأرض التي يقطنها الفرد تلعب دوراً مهماً في صراعات الأمم حول الخلافات الإقليمية.^(٣)

ثالثاً: الغرور والتكبر

أحد أسس العنصرية هو الغرور والتكبر. التكبر هو حالة يرى فيها الإنسان نفسه أكبر من الآخرين^(٤)، وأكبر الكبر هو الكبر على الله، وهو أن يمتنع عن قبول الحق منه،^(٥) وهذه الصفة من الرذائل والصفات القبيحة للعبد؛ لأن العبد ذليل وفقير ومملوك وضعيف، ولا يليق به أن يتكبر.^(٦) وعندما يسأل الله الشيطان عن عدم سجوده لآدم، فإنه يتوسل بعذر غير وجيه ويقول: ﴿أنا خير منه خلقتني من نارٍ وخلقته من طينٍ﴾ [الأعراف، الآية ١٢]. فالله أخرجه من حضرته

١ - ناصر مكارم، تفسير نمونه [التفسير الأمثل]، ج ٤، ص ٣٢٩.

٢ - البقرة، الآية ٨٠.

٣ - مسعود أنصاري، ناسيوناليسم و مبارزات ضد استعماري [القومية والنضال ضد الاستعمار]، ص ٢٥.

٤ - الراغب الأصفهاني، المفردات في غريب القرآن، ج ١، ص ٦٩٧.

٥ - الراغب الأصفهاني، مفردات في غريب القرآن، ج ١، ص ٦٩٧؛ محمد بن مكرم ابن منظور، لسان العرب،

ج ٥، ص ١٢٧.

٦ - حسن مصطفوي، التحقيق في كلمات القرآن الكريم، مج ١٠، ص ١٩.

الإلهية بسبب هذا التمرد، وبين للشيطان سبب هذا التنزل والسقوط بقوله: ﴿فَمَا يَكُونُ لَكَ أَنْ تَتَكَبَّرَ فِيهَا﴾ [الأعراف: الآية ١٣]: لا يصح لك أن تتكبر فيها. فالله لم يطرد الشيطان فقط بسبب عصيانه، بل إن الكبر أيضاً كان سبباً في هبوطه،^(١) وكل شقاء الشيطان كان وليد كبره، فهذا الكبر جعله يضع نفسه في مقام أعلى مما يستحقه، وأصبح في النهاية من الصاغرين ﴿إِنَّكَ مِنَ الصَّاغِرِينَ﴾^(٢)، وبدلاً من العظمة ناله الذل والهوان^(٣).

التمييز هو من الأسس الأخرى للعنصريين. وهو الفرق الذي يشعر به الناس بسبب العرق أو اللون أو الدين أو اللغة أو الطبقة بين أنفسهم والآخرين، وقد آذى كثيراً من الناس على مر التاريخ؛ لدرجة أن كثرة الآلام التي عانوا منها قد تفتقر للعلاج بأي دواء، ودائماً ما كان البشر بين قطبين سلبي وإيجابي لنظرية التمييز، ففريق يدافع عنها بحزم وفريق آخر يحاربها بسالة. وبشكل عام، التمييز هو وضع قيود بموجب القانون أو الآداب أو العادات والتقاليد أو عقد غير رسمي ضد مجموعة معينة، مثل مجموعة دينية أو عرقية. وأسوأ أنواعه هو التمييز العنصري، الذي يعد نظام جنوب إفريقيا السابق مثلاً بارزاً عليه. لكن الإسلام يتحدث في مواجهة هذه النظرية الخاطئة عن المساواة، ويدعو جميع الناس إلى دين واحد ونظام واحد يستند إلى الفطرة والطبيعة البشرية ﴿فَأَقِمْ وَجْهَكَ لِلدِّينِ حَنِيفًا فِطْرَتَ اللَّهِ الَّتِي فَطَرَ النَّاسَ عَلَيْهَا لَا تَبْدِيلَ لِخَلْقِ اللَّهِ ذَلِكَ الدِّينُ الْقَيِّمُ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ﴾ [الروم، الآية ٣٠].

لقد ثبتت الله مكانة الإنسان في القرآن الكريم بأفضل وجه، فقد عرض الإنسان بل جميع البشر في القرآن بصفتهم أبناء رجل وامرأة يتوالدون ويصبحون قبائل وعوائل كثيرة، ولا يرجح أي فرد من هؤلاء على الآخر، بل هم إخوة، إلا أن يقوموا بعمل رائق وحسن، ويظهروا صلاحاً وإحساناً^(٤). بعد مدة مديدة على نزول القرآن أعلن ميثاق في العام ١٩٦٣ يتحدث عن إلغاء كافة أنواع التمييز العنصري، وصادقت عليه الجمعية العامة في الأمم المتحدة.

١ - محمود الألوسي، روح المعاني في تفسير القرآن العظيم، ج ٤، ص ٣٣١.

٢ - الأعراف، الآية ١٣.

٣ - ناصر مكارم، تفسير نمونه [التفسير الأمثل]، ج ٦، ص ١٠٦.

٤ - الحجرات، الآية ١٣.

نتيجة البحث:

١. إن الاستعلاء والتكبر والتمييز هي الأسس والدعائم الرئيسة للتمييز العنصري، التي تمسك بها العنصريون على مر التاريخ.
٢. عوامل الأفضلية والتفوق برؤية البشر عبارة عن العرق ولون البشرة واللغة والمال والثروة وكثرة الأولاد والمنطقة الجغرافية والدين.
٣. يرى القرآن الكريم ضمن نقده لكل من أسس العنصريين أن أساس خلق البشر هو أمرٌ مشتركٌ وناجمٌ عن رجل وامرأة، ويبيِّن أن البشر قد خلقوا من مادةٍ مَدْرَةٌ لا تُبقي حاجةً لتفوقٍ عرقيٍّ لأيٍّ أحدٍ. كما يعدُّ القرآن الاختلاف باللون واللغة من علامات قدرة الله، وأنَّ الجعلَ الإلهيَّ لقبائلٍ مختلفةٍ مردهُ التعارفُ بينها. وقد أشار القرآن إلى عواقب التكبرِ ونتائجه، ورفضَ أيَّ نوعٍ منه. ويذمُّ القرآنُ التمييزَ أيضاً، وهو أحدُ أسس العنصريين الأخرى ويُفندُها.
٤. المعايير الحقيقية للتفوق برؤية القرآن هي التقوى والإيمان والإيثار والتَّضحيةُ والجهادُ، وهكذا يُفضَّلُ فردٌ على آخرٍ بنسبةٍ ما لديه من فضائل إنسانيةٍ وروحيةٍ مُتجليةٍ لديه.

المصادر والمراجع

القرآن الكريم.

- أبو علي فضل بن حسن الطبرسي، مجمع البيان في تفسير القرآن، ترجمه بالفارسية أحمد أميرى شادمهري، ط. أولى، طهران، دار فراهاني للنشر، ١٩٨١.
- جرجي، زيدان، تاريخ تمدن اسلام [تاريخ الحضارة الإسلامية]، ترجمه بالفارسية علي جواهر كلام، لامكا: مؤسسة أمير كبير للطباعة، ١٩٥١.
- جواهر لعل، نهرو، نامه های پدری به دخترش [رسائل والد لابنته]، ترجمه بالفارسية محمود تفضلي، طهران، دار أمير كبير للنشر، ١٩٥٧.
- حسن، مصطفوي، التحقيق في كلمات القرآن الكريم، طهران، مركز ترجمة الكتاب ونشره، ١٩٨١.
- حسين بن أحمد، حسيني شاه عبد العظيمي، تفسير اثناعشري، طهران، دار ميقات للنشر، ١٩٨٤.
- السيد عبد الحسين الطيب، أطيب البيان في تفسير القرآن، ط. الثانية، طهران، دار الإسلام للنشر، ١٩٩٩.
- علي أكبر، دهخدا، لغتنامه دهخدا [قاموس دهخدا]، طهران، مطبعة جامعة طهران، ١٩٦٢.
- علي، حجتی کرمانی، اسلام و تبعیضات نژادی [الإسلام والتمييز العنصري]، دار شركة النشر المساهمة، ١٩٨٢.
- محمد باقر بن تقي، المجلسي، بحار الأنوار الجامعة لدرر أخبار الأئمة الأطهار عليهم السلام، بيروت، مؤسسة الوفاء، ١٤٠١ ق.
- محمد حسين، طباطبائي، تفسير الميزان، ترجمه بالفارسية محمد باقر موسوي همداني، ط. الخامسة، قم، مكتب النشر الإسلامي لجامعة المدرسين في حوزة العلمية في قم، ١٩٩٥.
- محمد، حسینی شیرازی، تبیین القرآن، چاپ دوم، بیروت، دار العلوم، ١٤٢٣.

- محمود، الألوسي، روح المعانى فى تفسير القرآن العظيم، بيروت، دار الكتب العلمية، ١٤١٥
- مرتضى، مطهرى، خدمات متقابل اسلام و ايران [خدمات إيران والإسلام المتبادلة]، ط. العشرين، طهران، دار صدرا للنشر، ١٩٩٤.
- مسعود، أنصاري، ناسيوناليسم و مبارزات ضد استعمارى [القومية والنضال ضد الاستعمار]، طهران، ٢٠٠٥.
- منوتشهر طباطبايي مؤتمني، آزادي هاى عمومى و حقوق بشر [الحرّيات العامّة و حقوق الإنسان]، طهران، مؤسسة النشر والطباعة في جامعة طهران، ١٩٩١.
- ناصر، مكارم، تفسير نمونه [التفسير الأمثل]، ط. أولى، طهران، دار الكتب الإسلامية، ١٩٩٥.
- نصرت أمين، أصفهاني، مخزن العرفان در تفسير القرآن، طهران، حركة النساء المسلمات، ١٩٨٢.
- ويل، دورانت، تاريخ تمدن [تاريخ الحضارة]، ترجمه بالفارسية پرويز مرزبان، دار إقبال بالتعاون مع دار فرانكلين للنشر، ١٩٦٦.